KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 18/82

af 6. januar 1982

om fastsættelse af referenceprisen franko grænse ved indførsel af vin fra Algeriet fra den 1. juli 1981 og om ændring af forordning (EØF) nr. 3483/81 om fastsættelse af referenceprisen franko grænse ved indførsel af vin fra den 16. december 1981

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 337/79 af 5. februar 1979 om den fælles markedsordning for vin (1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3577/81 (2), særlig artikel 18, stk. 8, og

ud fra følgende betragtninger:

i artikel 18 i forordning (EØF) nr. 337/79 er der fastsat særlige regler for indførsel af produkter fra vinsektoren; Kommissionens forordning (EØF) nr. 1393/76 (3), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3104/80 (4), indeholder gennemførelsesbestemmelserne hertil; i henhold til artikel 18, stk. 8, i forordning (EØF) nr. 337/79 fastsætter Kommissionen referenceprisen franko grænse;

gyldighedsperioden for de bestemmelser, der var gældende for indførsel af vin med oprindelse i Algeriet pr. 30. juni 1981, forlænges autonomt fra den 1. juli 1981 til den 31. december 1982 ved Rådets forordning (EØF) nr. 3646/81 (5);

den referencepris franko grænse, der følger af disse bestemmelser, bør derfor fastsættes; den referencepris franko grænse, der var blevet suspenderet ved forordning (EØF) nr. 2093/81 (6), bør anvendes på ny for perioden fra den 1. juli 1981 til den 15. december 1981, og Kommissionens forordning (EØF) nr. 3483/81 (7) bør ændres for perioden fra den 16. december 1981 til den 15. december 1982 —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

For perioden fra den 1. juli 1981 til den 15. december 1981 fastsættes den i artikel 18, stk. 8, i forordning (EØF) nr. 337/79 omhandlede referencepris franko grænse, der gælder ved indførsel af vin fra Algeriet til Fællesskabet i dets sammensætning pr. 31. december 1980, som angivet i bilag I.

Artikel 2

I bilaget til forordning (EØF) nr. 3483/81 indsættes kolonnen »Algeriet«, der er anført i bilag II til nærværende forordning.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Artikel 1 anvendes fra den 1. juli 1981 og artikel 2 fra den 16. december 1981 for de vine, for hvilke importøren anmoder om nedsat told.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 6. januar 1982.

På Kommissionens vegne

Poul DALSAGER

Medlem af Kommissionen

(1) EFT nr. L 54 af 5. 3. 1979, s. 1.
(2) EFT nr. L 359 af 15. 12. 1981, s. 1.
(3) EFT nr. L 157 af 18. 6. 1976, s. 20.
(4) EFT nr. L 324 af 29. 11. 1980, s. 63.
(5) EFT nr. L 364 af 19. 12. 1981, s. 9.
(6) EFT nr. L 204 af 24. 7. 1981, s. 10.
(7) EFT nr. L 352 af 8. 12. 1981, s. 1.

BILAG I

REFERENCEPRISER FRANKO GRÆNSE

(ECU/hl)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Algeriet fra den 1. juli indtil den 15. december 1981
22.05	Vin af friske druer; druesaft, hvis gæring er standset ved tilsætning af alkohol:	
	ex C. Andre varer:	
	I. Med et virkeligt alkoholindhold på 13 % vol og derunder, i beholdere med indhold af:	
	a) 2 liter og derunder:	
	.....	
	(2) Algeriske vine med oprindelsesbetegnelse: Aïn Bessem-Bouira, Médéa, Coteaux du Zaccar, Dahra, Coteaux de Mascara, Monts du Tessalah og Coteaux de Tlemcen (1):	
	(aa) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på:	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	66,14
	over 9,5, men højst 10 % vol	67,91
	over 10, men højst 10,5 % vol	69,69
	over 10,5, men højst 11 % vol	71,46
	over 11, men højst 11,5 % vol	73,24
	over 11,5, men højst 12 % vol	75,01
	over 12, men højst 12,5 % vol	76,79
	over 12,5, men højst 13 % vol	78,56
	(bb) Hvidvin med et virkeligt alkoholindhold på:	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	64,57
	over 9,5, men højst 10 % vol	66,26
	over 10, men højst 10,5 % vol	67,95
	over 10,5, men højst 11 % vol	69,64
	over 11, men højst 11,5 % vol	71,33
	over 11,5, men højst 12 % vol	73,02
	over 12, men højst 12,5 % vol	74,71
	over 12,5, men højst 13 % vol	76,40
	(3) Andre:	
	(aa) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på:	
	.....	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	63,24
	over 9,5, men højst 10 % vol	65,01
	over 10, men højst 10,5 % vol	66,79
	over 10,5, men højst 11 % vol	68,56
	over 11, men højst 11,5 % vol	70,34
	over 11,5, men højst 12 % vol	72,11
	over 12, men højst 12,5 % vol	73,89
	over 12,5, men højst 13 % vol	75,66

(1) Inden for rammerne af et fællesskabstoldkontingent.

(ECU/hl)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Algeriet fra den 1. juli indtil den 15. december 1981
22.05 *(fortsat)*	ex C. I. a) (3) (bb) Hvidvin :	
	.....	
	(22) Andre vine med et virkeligt alkoholindhold på :	
	.....	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	61,67
	over 9,5, men højst 10 % vol	63,36
	over 10, men højst 10,5 % vol	65,05
	over 10,5, men højst 11 % vol	66,74
	over 11, men højst 11,5 % vol	68,43
	over 11,5, men højst 12 % vol	70,12
	over 12, men højst 12,5 % vol	71,81
	over 12,5, men højst 13 % vol	73,50
	b) Over 2 liter :	
	(1) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	.....	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	30,74
	over 9,5, men højst 10 % vol	32,51
	over 10, men højst 10,5 % vol	34,29
	over 10,5, men højst 11 % vol	36,06
	over 11, men højst 11,5 % vol	37,84
	over 11,5, men højst 12 % vol	39,61
	over 12, men højst 12,5 % vol	41,39
	over 12,5, men højst 13 % vol	43,16
	(2) Hvidvin :	
	.....	
	(bb) Andre vine med et virkeligt alkoholindhold på :	
	.....	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	29,17
	over 9,5, men højst 10 % vol	30,86
	over 10, men højst 10,5 % vol	32,55
	over 10,5, men højst 11 % vol	34,24
	over 11, men højst 11,5 % vol	35,93
	over 11,5, men højst 12 % vol	37,62
	over 12, men højst 12,5 % vol	39,31
	over 12,5, men højst 13 % vol	41,00
	II. Med et virkeligt alkoholindhold på 13 % vol, men ikke over 15 % vol, i beholdere med indhold på :	
	a) 2 liter og derunder :	
	.....	
	(2) Algeriske vine med oprindelsesbetegnelse : Aïn Bessem-Bouira, Médéa, Coteaux du Zaccar, Dahra, Coteaux de Mascara, Monts du Tessalah og Coteaux de Tlemcen (1) :	
	(aa) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (2)	80,34
	over 13,5, men højst 14 % vol	82,11
	over 14, men højst 14,5 % vol	83,89
	over 14,5, men højst 15 % vol	85,66

(1) Inden for rammerne af et fællesskabstoldkontingent.
(2) Herunder vin med et virkeligt alkoholindhold på 13 % vol og derunder, indeholdende mere end 90 g totalt tørstofindhold pr. liter.

(ECU/hl)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Algeriet fra den 1. juli indtil den 15. december 1981
22.05 *(fortsat)*	ex C. II. a) (2) (bb) Hvidvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	78,09
	over 13,5, men højst 14 % vol	79,78
	over 14, men højst 14,5 % vol	81,47
	over 14,5, men højst 15 % vol	83,16
	(3) Hedvin	89,00
	(4) Andre :	
	(aa) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	77,04
	over 13,5, men højst 14 % vol	78,81
	over 14, men højst 14,5 % vol	80,59
	over 14,5, men højst 15 % vol	82,36
	(bb) Hvidvin :	
	.....	
	(22) Andre med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	74,79
	over 13,5, men højst 14 % vol	76,48
	over 14, men højst 14,5 % vol	78,17
	over 14,5, men højst 15 % vol	79,86
	b) Over 2 liter :	
	(1) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	44,44
	over 13,5, men højst 14 % vol	46,21
	over 14, men højst 14,5 % vol	47,99
	over 14,5, men højst 15 % vol	49,76
	(2) Hvidvin :	
	.....	
	(bb) Andre med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	42,19
	over 13,5, men højst 14 % vol	43,88
	over 14, men højst 14,5 % vol	45,57
	over 14,5, men højst 15 % vol	47,26
	(3) Hedvin :	
	.....	
	(bb) Andre	56,40
	.....	

(1) Herunder vin med et virkeligt alkoholindhold på 13 % vol og derunder, indeholdende mere end 90 g totalt tørstofindhold pr. liter.

BILAG II

REFERENCEPRISER FRANKO GRÆNSE

(ECU/hl)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Algeriet fra den 16. december 1981 indtil den 15. december 1982
22.05	Vin af friske druer ; druesaft, hvis gæring er standset ved tilsætning af alkohol :	
	ex C. Andre varer :	
	I. Med et virkeligt alkoholindhold på 13 % vol og derunder, i beholdere med indhold af :	
	a) 2 liter og derunder :	
	.....	
	(2) Algeriske vine med oprindelsesbetegnelse : Aïn Bessem-Bouira, Médéa, Coteaux du Zaccar, Dahra, Coteaux de Mascara, Monts du Tessalah og Coteaux de Tlemcen (1) :	
	(aa) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	72,98
	over 9,5, men højst 10 % vol	74,93
	over 10, men højst 10,5 % vol	76,87
	over 10,5, men højst 11 % vol	78,82
	over 11, men højst 11,5 % vol	80,76
	over 11,5, men højst 12 % vol	82,71
	over 12, men højst 12,5 % vol	84,65
	over 12,5, men højst 13 % vol	86,60
	(bb) Hvidvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	70,76
	over 9,5, men højst 10 % vol	72,59
	over 10, men højst 10,5 % vol	74,41
	over 10,5, men højst 11 % vol	76,24
	over 11, men højst 11,5 % vol	78,06
	over 11,5, men højst 12 % vol	79,89
	over 12, men højst 12,5 % vol	81,71
	over 12,5, men højst 13 % vol	83,54
	(3) Andre :	
	(aa) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	.....	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	70,08
	over 9,5, men højst 10 % vol	72,03
	over 10, men højst 10,5 % vol	73,97
	over 10,5, men højst 11 % vol	75,92
	over 11, men højst 11,5 % vol	77,86
	over 11,5, men højst 12 % vol	79,81
	over 12, men højst 12,5 % vol	81,75
	over 12,5, men højst 13 % vol	83,70

(1) Inden for rammerne af et fællesskabstoldkontingent.

(ECU/hl)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Algeriet fra den 16. december 1981 indtil den 15. december 1982
22.05 *(fortsat)*	ex C. I. a) (3) (bb) Hvidvin :	
	.....	
	(22) Andre vine med et virkeligt alkoholindhold på :	
	.....	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	67,86
	over 9,5, men højst 10 % vol	69,69
	over 10, men højst 10,5 % vol	71,51
	over 10,5, men højst 11 % vol	73,34
	over 11, men højst 11,5 % vol	75,16
	over 11,5, men højst 12 % vol	76,99
	over 12, men højst 12,5 % vol	78,81
	over 12,5, men højst 13 % vol	80,64
	b) Over 2 liter :	
	(1) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	.....	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	33,88
	over 9,5, men højst 10 % vol	35,83
	over 10, men højst 10,5 % vol	37,77
	over 10,5, men højst 11 % vol	39,72
	over 11, men højst 11,5 % vol	41,66
	over 11,5, men højst 12 % vol	43,61
	over 12, men højst 12,5 % vol	45,55
	over 12,5, men højst 13 % vol	47,50
	(2) Hvidvin :	
	.....	
	(bb) Andre vine med et virkeligt alkoholindhold på :	
	.....	
	9 og derover, men højst 9,5 % vol	31,66
	over 9,5, men højst 10 % vol	33,49
	over 10, men højst 10,5 % vol	35,31
	over 10,5, men højst 11 % vol	37,14
	over 11, men højst 11,5 % vol	38,96
	over 11,5, men højst 12 % vol	40,79
	over 12, men højst 12,5 % vol	42,61
	over 12,5, men højst 13 % vol	44,44
	II. Med et virkeligt alkoholindhold på 13 % vol, men ikke over 15 % vol, i beholdere med indhold på :	
	a) 2 liter og derunder :	
	.....	
	(2) Algeriske vine med oprindelsesbetegnelse : Aïn Bessem-Bouira, Médéa, Coteaux du Zaccar, Dahra, Coteaux de Mascara, Monts du Tessalah og Coteaux de Tlemcen [1] :	
	(aa) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol [2]	88,54
	over 13,5, men højst 14 % vol	90,49
	over 14, men højst 14,5 % vol	92,43
	over 14,5, men højst 15 % vol	94,38

[1] Inden for rammerne af et fællesskabstoldkontingent.

[2] Herunder vin med et virkeligt alkoholindhold på 13 % vol og derunder, indeholdende mere end 90 g totalt tørstofindhold pr. liter.

(ECU/hl)

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Algeriet fra den 16. december 1981 indtil den 15. december 1982
22.05 *(fortsat)*	ex C. II. a) (2) (bb) Hvidvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	85,36
	over 13,5, men højst 14 % vol	87,19
	over 14, men højst 14,5 % vol	89,01
	over 14,5, men højst 15 % vol	90,84
	(3) Hedvin	97,70
	(4) Andre :	
	(aa) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	85,24
	over 13,5, men højst 14 % vol	87,19
	over 14, men højst 14,5 % vol	89,13
	over 14,5, men højst 15 % vol	91,08
	(bb) Hvidvin :	
	.....	
	(22) Andre med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	82,06
	over 13,5, men højst 14 % vol	83,89
	over 14, men højst 14,5 % vol	85,71
	over 14,5, men højst 15 % vol	87,54
	b) Over 2 liter :	
	(1) Rødvin med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	48,94
	over 13,5, men højst 14 % vol	50,89
	over 14, men højst 14,5 % vol	52,83
	over 14,5, men højst 15 % vol	54,78
	(2) Hvidvin :	
	.....	
	(bb) Andre med et virkeligt alkoholindhold på :	
	over 13, men højst 13,5 % vol (1)	45,76
	over 13,5, men højst 14 % vol	47,59
	over 14, men højst 14,5 % vol	49,41
	over 14,5, men højst 15 % vol	51,24
	(3) Hedvin :	
	.....	
	(bb) Andre	61,40
	.....	

(1) Herunder vin med et virkeligt alkoholindhold på 13 % vol og derunder, indeholdende mere end 90 g totalt tørstofindhold pr. liter.